6+
år / vuotta

INDHOLD / INNHOLD / INNEHÅLL / SISÄLTÖ

- DA 1 Owleez™, 1 stk. mad (bær), 1 rede, 1 brugervejledning. NO 1 Owleez™, 1 mat (bær), 1 rede, 1 bruksanvisning.
SV 1 Owleez, 1 st. föda (bär), 1 bo, 1 bruksanvisning. FI 1 Owleez™, 1 ruoka (marjoja), 1 pesä, 1 käyttöohje.

KUN TIL INDENDØRS BRUG • KUN TIL BRUK INNENDØRS • ANVÄNDS ENDAST INOMHUS • VAIN SISÄKÄYTTÖÖN

LETFORSTÅELIGE INSTRUKTIONSVIDEOER: / ENKLE VEILEDNINGSVIDEOER:
INSTRUKTIONSVIDEOER SOM ÅR LÄTTA ATT FÖLJA: / OPETUSVIDEOTA ON HELPPU SEURATA:

OWLEEZ.COM



- DA **ADVARSEL:** Ikke egnet for børn under tre år. Kvælningsfare.
NO **ADVARSEL:** Ikke for barn under 3 år pga smådeler. Fare for kvelning.
SV **VARNING:** Inte lämplig för barn under 3 år på grund av små delar. Kvävningrisk.
FI **VAROITUS!** Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille, sisältää pieniä osia. Tukehtumisvaara.

DA Gem disse oplysninger, adresser og telefonnumre til senere brug.
FORSIGTIG: Indfiltrering af hår. - Bind håret op, og hold løsthængende tøj væk, før du starter legen.

NO Ta vare på informasjonen, adresser og telefonnumre for fremtidig referanse.
FORSIKTIG: Fastvikling av hår. - Bind opp og dekk til håret og løstsittende klær før leketøyet tas i bruk.

SV Spara denna information, adresser och telefonnummer för framtida behov.
VARNING: Håret kan fastna. - Sätt upp och täck håret och se till att du inte har fladdrande kläder före användning.

FI Säilytä nämä tiedot, osoitteet ja puhelinnumerot mahdollista myöhempää tarvetta varten. **VAROITUS! Hiusten kiinni tartuminen.** - Sido hiukset kiinni ja suojaa ne, älä pidä löysiä vaatteita.

Distributor:

Maki A/S · Haarupvej 22 D · DK-8600 Silkeborg · Denmark
Tel: +45 4447 6603 · E-mail: sales@maki.dk
Web: www.maki.dk

TM & © Spin Master Ltd.
All rights reserved.

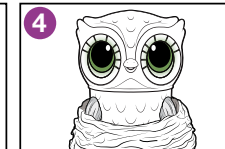
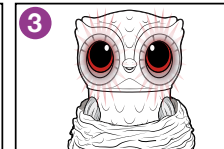
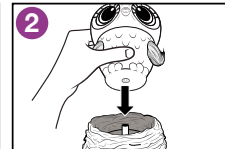
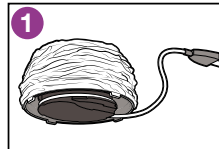
Spin Master Ltd., 225 King Street West, Toronto ON M5V 3M2 Canada

Imported into EU by:

Spin Master International B.V.,
Kingsfordweg 151, 1043 GR
Amsterdam, The Netherlands
www.spinmaster.com

MADE IN CHINA

DA **BEMÆRK:** før du leger med Owleez™, skal du sørge for, at den er fuldt opladet. NO **MERK:** sørg for at Owleez™ er fulladet før du begynner å leke med den. SV **OBSERVERA:** se till att Owleez™ är fulladdad innan du leker med den. FI **HUOMIOI:** varmista ennen leikkiä, että Owleez™ on täyteen ladattu.



- DA 1. Løsn enden af ladekablet med USB-stikket, og sæt det i en computer. 2. SLUK for din Owleez™, og placér din Owleez™ i reden. 3. Owleez™'s øjne vil blinke rødt under opladning. 4. Når batteriet er fuldt opladet, vil Owleez's øjne blive konstant grønne. Tag ladekablet ud af stikkontakten efter opladning.

BEMÆRK: Owleez™ KAN IKKE flyve under opladning eller så længe, reden er sluttet til stikkontakten.

BEMÆRK: Du kan lege med din Owleez™, når den er TÆNDT og er i reden; øjnene vil ikke blinke for at vise opladning.
BEMÆRK: Tilsit kun USB-ladekablet til en computer.

- NO 1. Kveil ut ladekabelen og plugg ladekabelen inn i en datamaskin. 2. Slå AV Owleez™ og legg den i redet. 3. Øynene til Owleez™ vil pulserer rødt under lading. 4. Når Owleez™ er fulladet skifter øynene til å lyse kontinuerlig grønt. Koble ut ladekabelen fra strømkilden etter lading.

MERK: Owleez™ KAN IKK fly mens den lades eller når redet er koblet til.

MERK: Du kan leke med Owleez™ når den er slått PÅ og er i redet, øynene vil ikke blinke for å vise at den lades.

MERK: USB-ladekabelen må bare kobles til en datamaskin.

- SV 1. Trassla upp och sätt i usb-änden av laddningskabeln i en dator. 2. Stäng av din Owleez och sätt den i boet. 3. Ögonen på Owleez kommer att pulsera i rött när den laddas. 4. När Owleez är laddad kommer ögonen att bli helt gröna. Dra ur laddningskabeln från strömkällan efter laddning.

OBSERVERA: Owleez KAN INTE flyga när den laddas eller när boet är inkopplat.

OBSERVERA: Du kan leka med Owleez™ när den är PÅ och är i boet; ögonen kommer inte att blinka för att visa laddningen.

OBSERVERA: Sätt bara i usb-laddningskabeln i en dator.

- FI 1. Pura ja liitä latauskaapelin USBU tietokoneen liitäntään. 2. Kierrä Owleez™ OFF-asentoon ja laita Owleez™ pesään. 3. Owleezin™ silmät sykkivät punaisina latauksen aikana. 4. Kun Owleez™ on täysin ladattu, sen silmät muuttuvat kiinteän vihreiksi. Poista latauskaapeli virtalähteestä lataamisen jälkeen.

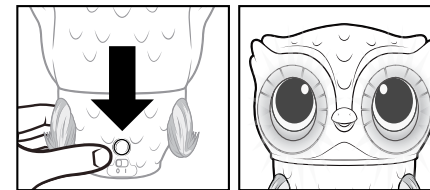
HUOMAUTUS: Owleez EI PYSTY lentämään latauksen aikana tai kun pesä on kytketty.

HUOMAUTUS: Voit leikkiä Owleezillä™, kun se on ON-asennossa, pesässä ja silmät eivät vaikuta latauksen merkiksi.

HUOMAUTUS: Liitä USB-latauskaapeli vain tietokoneeseen.

NULSTILLING AF HUKOMMELSE / NULLSTILLING AV MINNET / ÅTERSTÄLLNING AV MINNET / MUISTIN PALAUTUS

- DA **Hvis du vil nulstille min flyveerfaring** (så du kan lære mig at flyve fra start igen): Tryk på min RYGGKNAP og hold den inde i 10 sekunder, indtil mine øjne bliver hvide, og jeg laver en lang BIP-lyd. Efter bipet vil min hukommelse blive nulstillet.



- NO **Hvis du ønsker å nullstille flyerfaringen min** (slik at du kan lære meg å fly fra begynnelsen av igjen): Trykk og hold inne KNAPPEN PÅ RYGGEN MIN i 10 sekunder til øynene blir hvite og jeg lager en lang PIPE-lyd. Etter pipelyden er minnet nullstilt.

- SV **Om du vill återställa min flygupplevelse** (så att du kan lära mig att flyga på nytt igen): Tryck på och håll kvar min RYGGKNAPP i 10 sekunder tills mina ögon blir vita och jag ger ifrån mig ett långt piplyd. Efter pipet kommer mitt minne att återställas.

- FI **Jos haluat minun palauttavan lentokokemukseni** (silloin voit opettaa minut lentämään uudelleen): Paina ja pidä alhaalla TAKAISIN-PAINIKETTA 10 sekunnin ajan, kunnes silmäni muuttuvat valkoisiksi ja kunnes kuulet minun PIIPITTÄVÄN. Piip-äänien jälkeen muistini on palautettu.

PANDE-BERØRINGSSENSOR
BERØRINGSSENSOR I PANNEN
TOUCHSENSOR PÅ PANNAN
OTSAN KOSKETUSANTURI

NÆB-BERØRINGSSENSOR
BERØRINGSSENSOR I NEBBET
TOUCHSENSOR PÅ NÄBB
KUONON KOSKETUSANTURI

MAVE-BERØRINGSSENSOR
(kun aktiv i reden)
BERØRINGSSENSOR PÅ MAGEN
(bare aktiv når den er i redet)
TOUCHSENSOR PÅ MAGE
(är bara aktiv i boet)
VATSAN KOSKETUSANTURI
(aktiivi vain pesässä)

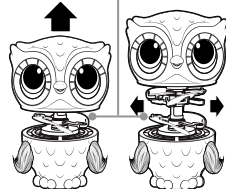
LADESTIK
LADEPLUGG
LADNINGSPUGG
LATAUSPISTOKE

REDE / REDE / BO / PESÄ



HUMØR-FARVESKIFTENDE ØJNE
ØYNE SOM SKIFTER FARGE ETTER HUMØRET
ØGON SOM SKIFTER FÄRG ALLEFTER HUMØR
MIELIALAN MUKAAN VAIHTUVA SILMIEN VÄRI

SKJULTE VINGER
SKJULTE VINGER
GÖMDA VINGAR
PIILOTETUT SIIVET



USB-LADEKABEL
USB-LADEKABEL
USB-LADNINGSKABEL
USB-LATAUSKAAPPELI

MAD (bær) / MAT (bær) / FÖDA (bär) / RUOKA (marjoja)



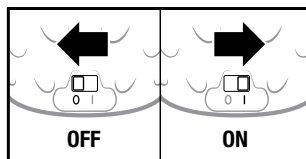
SÅDAN TÆNDER DU FOR DIN OWLEEZ™ / SLIK SLÅR DU PÅ DIN OWLEEZ™ / SÅ HÅR SÅTTER DU PÅ DIN OWLEEZ™ / KUINKA OWLEEZ™ KÄYNNISTETÄÄN

- DA** 1. Sæt TÆND/SLUK-kontakten i TÆNDT position (ON). Din Owleez™ vil vågne.
2. Husk altid at SLUKKE for din Owleez™ (OFF) efter at have leget for at spare på batteriet.

- NO** 1. Sett ON/OFF-bryteren til stillingen ON. Da våkner Owleez™ til liv.
2. Husk å alltid slå din Owleez™ OFF etter at du er ferdig med å leke med henne for å spare batteriet.

- SV** 1. Sätt på strömbrytaren. Din Owleez kommer att vakna.
2. Kom alltid ihåg att stänga av din Owleez™ (OFF) när du är färdiglekt för att spara batteritid.

- FI** 1. Siirrä ON/OFF-kytkin ON-asentoon. Owleez™ herää.
2. Muista aina sammuttaa Owleez™ siirtämällä se OFF-asentoon leikkimisen jälkeen, jotta säästät paristoja.



LAVT BATTERINIVEAU / SVAKT BATTERI / LÅG BATTERINIVÅ / ALHAINEN PARISTOTILA

- DA** **BEMÆRK:** Owleez™'s øjne vil blinke **RØDT**, når batteriet er lavt.
BEMÆRK: Owleez™ KAN IKKE flyve under opladning, eller når batteriniveauet er lavt.

- NO** **MERK:** Øynene til Owleez™ blinker **RØDT** når batteriet er svakt.
MERK: Owleez™ KAN IKK fly mens den lades eller når batteriet er svakt.

- SV** **OBSERVERA:** Owleez ögon kommer att blinka **RÖTT** vid låg batterinivå.
OBSERVERA: Owleez kan inte flyga när den laddas eller vid låg batterinivå.

- FI** **HUOMAUTUS:** Owleezin™ silmät vilkkuvat **PUNAISINA**, kun paristotila on alhainen.
HUOMAUTUS: Owleez™ EI PYSTY lentämään latauksen aikana tai kun paristotila on alhainen.

- DA** JEG ER EN LILLE UGLE, SOM IKKE VED, HVORDAN MAN FLYVER.

- NO** JEG ER EN LITEN UGLE SOM IKKE KAN FLY.

- SV** JAG ÄR EN LITEN UGGLA SOM INTE VET HUR MAN FLYGER.

- FI** OLEN PIENI PÖLLÖ, JOKA EI OSAA LENTÄÄ.



- DA** JEG TRENGER DIN HJELP FOR Å LÆRE MEG DET. KAN DU HJELPE MEG?

- NO** JEG HAR BRUG FOR DIN HJÆLP TIL AT LÆRE DET. KAN DU HJÆLPE MIG?

- SV** JAG BEHÖVER DIN HJÄLP FÖR ATT LÄRA MIG. VILL DU LÄRA MIG?

- FI** TARVITSEN APUA OPPIMISEEN. HALUATKO OPETTAA MINUA?

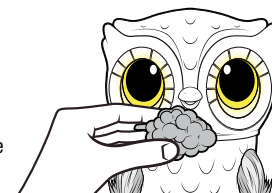
DA Vi opfordrer dig til at se vores Sådan gør man-videoer på OWLEEZ.COM **NO** Vi anbefaler at du går inn og ser våre veiledningsvideoer på OWLEEZ.COM **SV** Vi rekommenderar att du tittar på våra instruktionsfilmer på OWLEEZ.COM **FI** Suosittelemme videoiden katsomista osoitteessa OWLEEZ.COM

- DA** **SULTEN** – Hvis mine øjne bliver **GULE**, betyder det, at jeg er SULTEN. Fodr mig med min MAD (bær) ved at berøre mig med dem lige under mit næb. Når jeg er mæt, stopper jeg med at lave spiselyde. Jeg vil kun spise, hvis mine øjne bliver gule og jeg er sulten. Hvis du fodrer mig for meget, får jeg luft i maven.

- NO** **SULTEN** – Hvis øynene mine blir **GULE**, betyr det at jeg er SULTEN. Gi meg MAT (bær) ved å trykke dem mot meg under nebbet mitt. Når jeg er mett, slutter jeg å lage spiselyder. Jeg vil bare spise når øynene mine blir gule og jeg er sulten. Hvis du gir meg for mye mat får jeg luft i magen.

- SV** **HUNGRIG** – Om mina ögon blir **GULA** betyder det att jag är hungrig. Ge mig föda (bär) genom att toucha dem under min näbb. När jag är mätt kommer jag att sluta ge ifrån mig ättjud. Jag kommer bara att äta om mina ögon blir gula och jag är hungrig. Om du matar mig för mycket kommer jag att få gaser.

- FI** **NÄLKÄINEN** – Jos silmäni muuttuvat **KELTAISIKSI**, silloin olen NÄLKÄINEN. Syötä minulle RUOKAANI (marjoja) kosketamalla niillä kuononi alapuolta. Kun olen kylläinen, lopetan syömisestä kuuluvat äänet. Syön vain, kun silmäni muuttuvat keltaisiksi ja olen nälkäinen. Jos syötät minua liikaa, saan ähkyn.

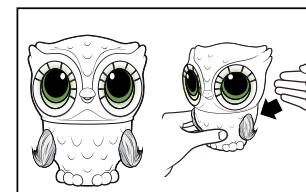


- DA** **JEG HAR LUFT I MAVEN** – Hvis mine øjne bliver **GRØNNE**, betyder det, at jeg har LUFT I MAVEN. Tag mig op, og klap mig på ryggen flere gange for at få mig til at bøve.

- NO** **JEG HAR LUFT I MAGEN** – Hvis øynene mine blir **GRØNNE**, betyr det at jeg har LUFT I MAGEN. Da må du løfte meg opp og stryke meg på ryggen flere ganger for å få meg til å rape.

- SV** **JAG HAR GASER** – Om mina ögon blir **GRÖNA** betyder det att jag är har gaser. Plocka upp mig och klappa mig på ryggen flera gånger så att jag rapar.

- FI** **MINULLA ON ÄHKY** – Jos silmäni muuttuvat **VIHREIKSI**, silloin minulla ÄHKY. Nosta minut ylös ja taputa selkääni useita kertoja, jotta röyhtäisen.

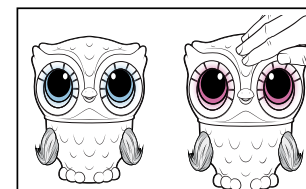


- DA** **JEG FRYSER** – Hvis mine øjne bliver **BLÅ**, betyder det, at jeg FRYSER. Tag mig op, og kæl for mit hoved eller mave, så jeg kan få varmen.

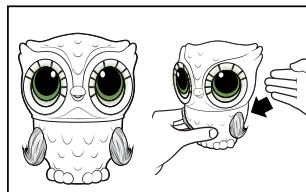
- NO** **JEG FRYSER** – Hvis øynene mine blir **BLÅ**, betyr det at jeg FRYSER. Da må du løfte meg opp og klappe meg på hode eller på magen for å varme meg.

- SV** **JAG FRYSER** – Om mina ögon blir **BLÅA** betyder det att jag fryser. Plocka upp mig och klappa mig på huvudet eller min mage för att värma mig.

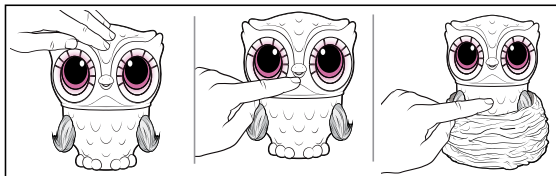
- FI** **MINULLA ON KYLMÄ** – Jos silmäni muuttuvat **SINISIKSI**, silloin minulla KYLMÄ. Nosta minut ylös ja lämmitä minua hyväilemällä päättäni ja vatsaani.



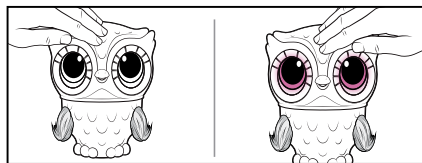
- DA JEG ER KED AF DET** – Hvis mine øjne bliver **RØDE**, betyder det, at jeg er KED AF DET. Tag mig op, og kæl for mit hoved eller mave for at trøste mig.
- NO JEG ER LEI MEG** – Hvis øynene mine blir **RØD**, betyr det at jeg er LEI MEG. Da må du løfte meg opp og klappe meg på hode for å trøste meg.
- SV JAG ÄR LEDSEN** – Om mina ögon blir **RÖDA** betyder det att jag är ledsen. Plocka upp mig och klappa mig på huvudet för att lugna mig.
- FI OLEN SURULLINEN** – Jos silmäni muuttuvat **PUNAISIKSI**, silloin olen SURULLINEN. Nosta minut ylös ja lohduta minua hyväilemällä päättäni.



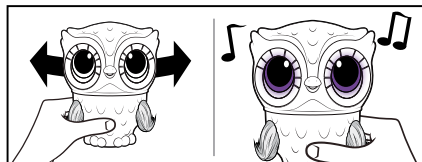
- DA KÆL FOR MIG** – DU KAN LEGE MED MIG VED AT: Kæle for mit hoved, hage eller mave (mave kun aktiv, når jeg er i reden).
- NO KLEM MEG** – DU KAN LEKE MED MEG VED Å: Klappe meg på hodet, kinnet eller magen (magen er bare aktiv når jeg er i redet).
- SV KLAPPA MIG** – DU KAN LEKA MED MIG GENOM ATT: klappa mitt huvud, min haka eller min mage (magen är bara aktiv när jag är i mitt bo).
- FI HYVÄILE MINUA** – VOI LEIKKIÄ KANSSANI: Hyväilemällä päättäni, poskiani tai vatsaani (vatsa on aktiivi vain, kun olen pesässä).



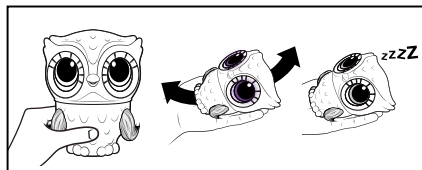
- DA GIV MIG KÆRLIGHED** – Kæl for mig, min øjne vil lyse **PINK**, fordi jeg elsker dig.
- NO ELSK MEG** – Kos med meg, så vil øynene mine lyse **ROSA** fordi jeg elsker deg.
- SV ÄLSKA MIG** – Klappa mig så blir mina ögon **ROSA** eftersom jag älskar dig.
- FI RAKASTA MINUA** – Hyväile minua, silmäni muuttuvat **VAALEANPUNAISIKSI**, koska rakastan sinua.



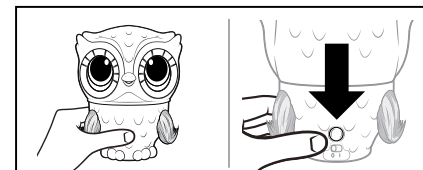
- DA FÅ MIG TIL AT SYNGE** – Tag mig op, og VUG mig fra SIDE TIL SIDE. Mine øjne vil blive **LILLA**, jeg vil lave musik og synge.
- NO FÅ MEG TIL Å SYNGE** – Løft meg opp og VUGG meg FRA SIDE TIL SIDE. Da vil øynene mine bli **ROSA**, og jeg vil lage musikk og synge.
- SV FÅ MIG ATT SJUNGA** – Plocka upp mig och vagga mig från sida till sida. Mina ögon blir **LILA** och jag spelar musik och sjunger.
- FI SAA MINUT LAULAMAAN** – Nosta minut ylös ja KEINUTA minua EDESTAKAISIN. Silmäni muuttuvat **VIOLETEIKSI**, teen musiikkia ja laulan.



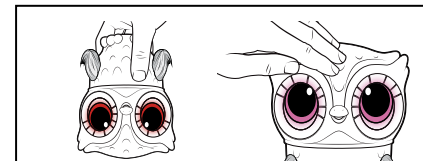
- DA FÅ MIG TIL AT SOVE** – Tag mig op, og VUG mig I SØVN. Læg mig på ryggen, og jeg vil synge en vuggevisse. Bliv ved med at vugge mig, så jeg kan falde i søvn.
- NO FÅ MEG TIL Å SOVE** – Løft meg opp og VUGG meg I SØVN. Legg meg på ryggen så synger jeg en vuggevisse. Fortsett å vugge meg for å hjelpe meg med å sovne.
- SV FÅ MIG ATT SOMNA** – Plocka upp mig och vagga mig för att få mig att somna. Lägg mig på ryggen så kommer jag att sjunga en vaggvisa. Fortsätt att vagga mig för att hjälpa mig att somna.
- FI LAITA MINUT NUKKUMAAN** – Nosta minut ylös ja KEINUTA minut UNEEN. Laita minut selälleni ja laulan tuutulaulun. Auta minua nukahtamaan keinuttamalla minua.



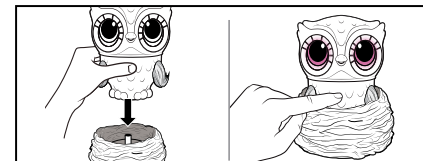
- DA VÆK MIG** – Sæt mig, så jeg sidder ret op, tryk på min rygknop, og jeg vil vågne.
- NO VEKK MEG** – Sett meg opp i sittestilling og trykk på knappen bak, så våkner jeg.
- SV VÄCK MIG** – Ställ mig rakt upp och tryck på ryggnappen så kommer jag att vakna.
- FI HERÄTÄ MINUT** – Nosta minut istumaan ja paina selkäpainikettani ja minä herään.



- DA JEG ER KED AF DET** – Hvis du holder mig med hovedet nedad, bliver jeg gal (røde øjne). Sæt mig op, og kæl for mit hoved, så jeg kan blive glad igen.
- NO JEG ER LEI MEG** – Hvis du holder meg opp ned blir jeg irritert (røde øyne). Snu meg riktig vei igjen og klapp meg på hodet for å gjøre meg glad igjen.
- SV JAG ÄR LEDSEN** – Om du håller mig upp och ned kommer jag att bli sårad (röda ögon). Sätt mig upprätt och klappa mig på huvudet för att göra mig glad igen.
- FI OLEN SURULLINEN** – Jos pidät minua ylösalaisin, tulen surulliseksi (punaiset silmät). Aseta minut istumaan ja hyväile päättäni, jotta tulen taas onnelliseksi.



- DA KILD MIG** – Når jeg er i min rede, kan du KILDE mig på maven, og jeg vil grine.
- NO KIL MEG** – KILER du magen min mens jeg ligger i redet, begynner jeg å le.
- SV KITTLA MIG** – När jag är i mitt bo kan du kittla min mage så kommer jag att skratta.
- FI KUTITA MINUA** – Kun olen pesässä, KUTITA vatsaani ja minä nauran.



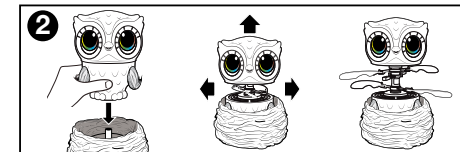
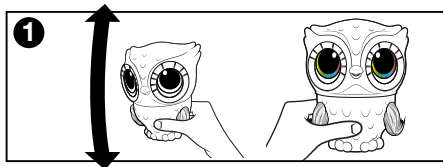
DA BEMÆRK: før du leger med Owleez™, skal du sørge for, at den er fuldt opladet. **NO** MERK: sørg for at Owleez™ er fulladet før du begynner å leke med den. **SV** OBSERVERA: se till att Owleez™ är fulladdad innan du leker med den. **FI** HUOMIOI: varmista ennen leikkiä, että Owleez™ on täyteen ladattu.

	HVID / HVITT / VIT VALKOINEN		BLINKENDE RØD BLINKENDE RØD BLINKAR RÖTT VILKKUVA PUNAINEN	
				
	Jeg er føler mig glad / Jeg er glad Jag känner mig glad / Olen iloinen		Lavt batteriniveau Svakt batteri Låg batterinivå Alhainen paristotila	
PINK / ROSA / ROSA VAALEANPUNAINEN	GRØN / GRØNT / GRØN VIHREÄ	GUL / GULT / GUL KELTAINEN	BLÅ / BLÅTT / BLÅ SININEN	
				
Jeg elsker dig Jeg elsker deg Jag älskar dig Rakastan sinua	Jeg har luft i maven Jeg har luft i maven Jag har gaser Minulla on ähky	Jeg er sulten Jeg er sulten Jag är hungrig Minulla on nälkä	Jeg fryser Jeg fryser Jag fryser Minulla on kylmä	
ORANGE / ORANSJE ORANGE / ORANSSI	LILLA / LILLA / LILA VIOLETTI	RØD / RØDT / RØD PUNAINEN	REGNBUE* / REGNBUE* REGNBÅGE* / SATEENKAARI*	
				
Jeg er svimmel Jeg er svimmel Jag är yr Minua pyörriyttää	Jeg synger Jeg synger Jag sjunger Laulan	Jeg er ked af det Jeg er lei meg Jag är ledsen Olen surullinen	JEG ER PARAT TIL AT FLYVE JEG ER KLAR FOR Å FLY JAG ÄR REDO FÖR ATT FLYGA OLEN VALMIS LENTÄMÄÄN	

*Forskellige blinkende farver / *Blinker med skiftende farger / *Blinkar i olika färger / *Vilkkuu eri värein

- DA** NÅR DU TÆNDER FOR DIN OWLEEZ™ – Når jeg vågner, vil mine øjne lyse **HVIDT**, og jeg vil lave glade lyde. Plej mig, og tag dig af mig. **Vær opmærksom på min øjenfarve. Det er sådan, du kan se, hvad jeg har brug for eller ønsker.**
- NO** NÅR DU SLÅR PÅ DIN OWLEEZ™ – Når jeg våkner, tennes øynene mine og lyser **HVIT** samtidig med at jeg lager godlyder. Mat og stell meg. **Følg med på fargen på øynene mine. Da vil du kunne se hva jeg trenger eller ønsker.**
- SV** NÅR DU SÄTTER PÅ DIN OWLEEZ™ – När jag vaknar blir mina ögon **VITA** och jag ger ifrån mig glada läten. Ge mig föda och ta hand om mig. **Titta noga på min ögonfärg. På så sätt kan du se vad jag behöver eller vill.**
- FI** KUN OWLEEZ™ KÄYNNISTETÄÄN – Kun herään, silmäni muuttuvat valkoisiksi ja ääntelehdin iloisesti. Kasvat minua ja pidä huolta minusta. Kiinnitä huomiota silmiäni väriin. Sillä tavalla näet, mitä minä tarvitsen ja haluan.

- DA** BEMÆRK: JEG KAN KUN LETTE, HVIS JEG ER I MIN REDE, OG DEN IKKE ER TILSLUTTET STRØM.
- JEG KAN IKKE FLYVE, HVIS MIT BATTERINIVEAU ER LAVT. • JEG BØR KUN FLYVE I ET INDENDØRS MILJØ UDEN TRÆK.
 - SØRG FOR, AT MIN REDE ALTID ER PLACERET PÅ ET FLADT UNDERLAG. • HOLD MIN REDE MINDST 1,5 M VÆK FRA VÆGGE ELLER ANDRE FORHINDRINGER, NÅR JEG FLYVER. • STÅ IKKE OVER MIG, NÅR JEG LETTER.



- DA** Jeg er en lille ugle, som ikke ved, hvordan man flyver, kan du lære mig det? Tjek, at mine øjne er **HVIDE**, og herefter:
- TAGER DU MIG OP, HOLDER MIG I DIN HÅND OG BEVÆGER MIG OP OG NED. JEG VIL SIGE WEEEEEEEEEE!
 - Det er sådan, jeg lærer at flyve.
 - Når jeg gerne vil prøve at flyve på egen hånd, VIL MINE ØJNE BLINKE I ALLE REGNBUEENS FARVER, OG JEG VIL LAVE EN TROMPETLYD.

- SÆT MIG TILBAGE I MIN REDE, giv mig opmuntring ved at stille dig tilbage og betragte mig, og giv mig god plads, da jeg stadig er ved at lære. Jeg vil løfte mit hoved for at sprede mine vinger og flyve.
- **VALGFRI:** Vil du hjælpe mig med at flyve? Når jeg letter, kan du lægge hånden under mig, og jeg vil flyve ovenover din hånd (valgfrit).

- NO** VIKTIG: JEG KAN BARE LETTE FRA BAKKEN NÅR JEG ER I REDET OG DET IKKE ER TILKOBLET STRØM.
- JEG KAN IKKE FLY NÅR BATERIET MITT ER SVAKT. • DU BØR BARE LA MEG FLY INNENDØRS I TREKKFRIE OMGIVELSER.
 - SØRG FOR AT REDET MITT ALLTID STÅR PÅ ET FLATT UNDERLAG. • REDET MITT MÅ ALLTID STÅ MINST 1,5 METER FRA VÆGGER ELLER ANDRE HINDRINGER NÅR JEG SKAL FLY. • STÅ ALDRI OVER MEG NÅR JEG SKAL LETTE.

- NO** Jeg er en liten ugle som ikke har lært å fly ennå, kan du lære meg å fly? Sjekk at øynene mine er **HVITE** og:
- LØFT MEG OPP, HOLD MEG I HÅNDEN DIN OG FØR MEG OPP OG NED. DA VIL JEG SI WIIIIIIII!
 - Det er sånn jeg lærer å fly.
 - Når jeg vil forsøke å fly på egenhånd, VIL ØYENENE MINE BLINKE I ALLE REGNBUEENS FARGER OG JEG VIL UTSTØTE EN TROMPETLYD.

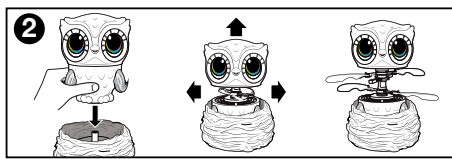
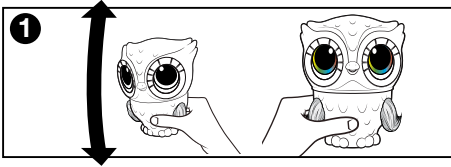
- SETT MEG TILBAKE I REDET, oppmuntre meg til å fly ved å trekke litt unna og gi meg litt plass, for jeg er fortsatt ikke helt utlært. Jeg vil løfte hodet for å spre vingene og fly.
- **VALGFRI:** Vil du hjelpe meg med å fly? Når jeg har lettet fra bakken, kan du holde hånden under meg, så vil jeg fly over hånden din (valgfritt).

- SV** VARNING: JAG KAN BARA BÖRJA FLYGA NÅR JAG ÄR I MITT BO OCH DET INTE ÄR KOPPLAT TILL ELNÄTET.
- JAG KAN INTE FLYGA NÅR JAG HAR LÅG BATTERINIVÅ. • JAG BØR BARA FLYGA INOMHUS, I MILJÖER SOM INTE ÄR DRAGIGA.
 - SE TILL ATT MITT BO ALLTID ÄR PLACERAT PÅ ETT JÄMNT UNDERLAG. • SE TILL ATT MITT BO ÄR MINST 1,5 METER FRÅN VÄGGAR ELLER ANDRA HINDER NÅR JAG FLYGER. • STÅ INTE OVANFÖR MIG NÅR JAG SKA BÖRJA FLYGA.

- SV** Jag är en liten ugla som inte vet hur man flyger än, kan du lära mig? Se till att mina ögon är **VITA** och sedan gör du så här:
- PLOCKA UPP MIG, HÅLL MIG I DIN HAND OCH RÖR MIG UPP OCH NED. DÅ SÄGER JAG WEEEEEEEEEE!
 - Det är så jag lär mig att flyga.
 - När jag vill prova att flyga själv kommer MINA ÖGON ATT BLINKA I REGNBÅGENS ALLA FÄRGER OCH JAG KOMMER ATT GE IFRÅN MIG ETT TRUMPETLJUD.

- SÄTT TILLBAKA MIG I BOET och uppmuntra mig genom att ställa dig bredvid och se på hur jag flyger. Se också till att jag får tillräckligt med utrymme eftersom jag fortfarande håller på att lära mig. Jag kommer att lyfta mitt huvud för att bredda ut mina vingar och flyga.
- **ALTERNATIV:** Vill du hjälpa mig att flyga? När jag har börjat flyga kan du sätta din hand under mig så kommer jag att flyga ovanför din hand (valfritt).

(FI) HUOMOI: VOIN VAIN NOUSTA LENTOON, JOS OLEN PESÄSSÄNI, EIKÄ SITÄ OLE KYTKETTY VERKKOVIRTAAN.
 • EN VOI LENTÄÄ, JOS PARISTOTILA ON ALHAINEN. • MINUN ON LENNETTÄVÄ VAIN SISÄLLÄ, VEDOTTOMASSA YMPÄRISTÖSSÄ. • VARMISTA, ETTÄ PESÄNI ON AINA TASAISELLA PINNALLA. • PIDÄ PESÄNI VÄHINTÄÄN 1,5 METRIN PÄÄSSÄ SEINÄSTÄ TAI ESTEISTÄ, KUN LENNÄN. • ÄLÄ SEISO YLITSENI, KUN LÄHDEN LENTOON.



(FI) Olen pieni pöllö, joka ei vielä osaa lentää, voitko opettaa minua? Varmista, että silmät ovat **VALKOISET** sen jälkeen:

- NOSTA MINUT YLÖS, PIDÄ MINUA KÄDESSÄSI JA LIIKUTA MINUA YLÖS JA ALAS. SANON WEEEEEEEEEE!
- Tällä tavalla opin lentämään.
- Kun haluan yrittää lentää yksinani, SILMÄNI VILKKUVAT SATEENKAAREN VÄREILLÄ JA PÄÄSTÄN TRUMPETIN ÄÄNEN.

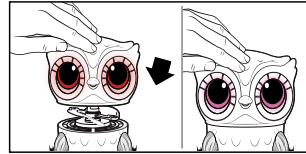
- **LAITA MINUT TAKAISIN PESÄÄNI**, rohkaise minua seisomalla takanani ja katsomalla, kun lennän ja anna minulle hiukan tilaa, koska olen edelleenkin oppilas. Nostan pääni ja levitän siipeni ja lennän.
- **VAIHTOEHTO:** Haluatko auttaa minua lentämään? Kun nousen lentoon, voit laittaa kätesi alleni ja lennän kätesi yläpuolella (vaihtoehto).

(DA) Hvis jeg ikke er klar til at flyve, lukker jeg mine vinger, og mine øjne bliver **RØDE**, fordi jeg er ked af det. Klap mig på hovedet, så jeg føler mig bedre tilpas, og bevæg mig op og ned igen for at opbygge min tillid.

(NO) Hvis jeg ikke er klar for å fly, vil jeg lukke vingene mine og øynene mine blir **RØDE** fordi jeg er lei meg. Da må du klappe meg på hodet for å få meg til å føle meg bedre og løfte meg opp og ned for å gi meg selvtillit igjen.

(SV) Om jag inte är redo för att flyga kommer jag att dra ihop mina vingar och mina ögon blir **RÖDA** eftersom jag är ledsen. Klappa mig på huvudet så att jag känner mig bättre, och rör mig upp och ned för att bygga upp mitt självförtroende.

(FI) Jos en ole valmis lentämään, suljen siipeni ja silmäni muuttuvat punaisiksi, koska olen peloissani. Hyväile päätäni, jotta voisin paremmin ja lisää itseluottamustani liikuttamalla minua ylös alas.

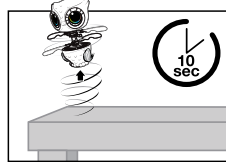


(DA) Hver gang jeg har succes med at flyve, vil jeg flyve en lille smule længere. Jeg kan flyve i op til maks. 10 sekunder, så bliver jeg træt og har brug for at lande.

(NO) Hver gang jeg klarer å fly, vil jeg kunne fly litt lenger. Jeg kan fly i opptil maks 10 sekunder, for etter det blir jeg sliten og må lande.

(SV) För varje gång som jag lyckas flyga, kommer jag att flyga lite längre. Jag kan flyga i maximalt 10 sekunder. Sen blir jag trött och behöver landa.

(FI) Jokaisen onnistuneen lennon jälkeen haluan lentää pidemmälle. Pystyn lentämään korkeintaan 10 sekunnin ajan, sen jälkeen väsyn ja minun laskeuduttava.

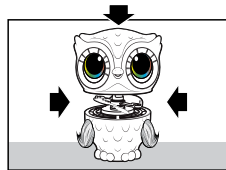


(DA) Når jeg er færdig med at flyve, skal du **PLACERE MIG OPREJST PÅ ET FLADT UNDERLAG**, og jeg vil forsøge at lande og krølle mine vinger tilbage op.

(NO) Når jeg er ferdig med å fly må du **SETTE MEG STÅENDE PÅ ET FLATT UNDERLAG** slik at jeg kan forsøke å lande og folde sammen vingene mine igjen.

(SV) När jag färdig med en flygning ska du placera mig upprätt på ett jämnt underlag så kommer jag att försöka landa och vika ihop mina vingar igen.

(FI) Aina kun lennän, **ASETA MINUN PYSTYSUORAAN TASAISELLE PINNALLE** ja yritän laskea ja taivuttaa siipeni takaisin ylös.



(DA) SKUB IKKE MIT HOVED NED. Jeg lukker af mig selv, når jeg er placeret oprejst på et fladt underlag. Hvis jeg ikke lukker, henvises til "HOVED LUKKER IKKE" på næste side.

(NO) IKKE TRYKK HODET MITT NED. Jeg lukker meg av meg selv når jeg settes på et flatt underlag. Hvis jeg ikke lukker av meg selv, se "HODET LUKKES IKKE" på neste side.

(SV) Tryck inte ner mitt huvud. Jag faller ihop mig själv när jag placeras upprätt på ett jämnt underlag. Om jag inte faller ihop mig ska du titta på "Huvudet fälls inte ned" på nästa sida.

(FI) ÄLÄ PAINA PÄÄTÄNI ALAS. Suljen itseni, kun olen pystyasennossa tasaisella pinnalla. Jos en sulje, katso seuraavalta sivulta "PÄÄ EI SULKEUDU".



(DA) Hvis det ikke lykkes mig at flyve, bliver jeg ked af det. Gør mig glad igen, før jeg prøver at flyve igen.

(NO) Hvis jeg ikke får til å fly, blir jeg lei meg. Gjør meg glad igjen før jeg kan forsøke å fly igjen.

(SV) Om jag inte lyckas flyga så blir jag ledsen. Gör mig glad igen innan jag provar att flyga igen.

(FI) Jos lentoni ei onnistunut tulen surulliseksi, ilahduta minua, ennen kuin yritän taas lentää.

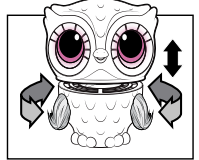


(DA) Efter hver succesfuld flyvetur, vil jeg danse en glad dans.

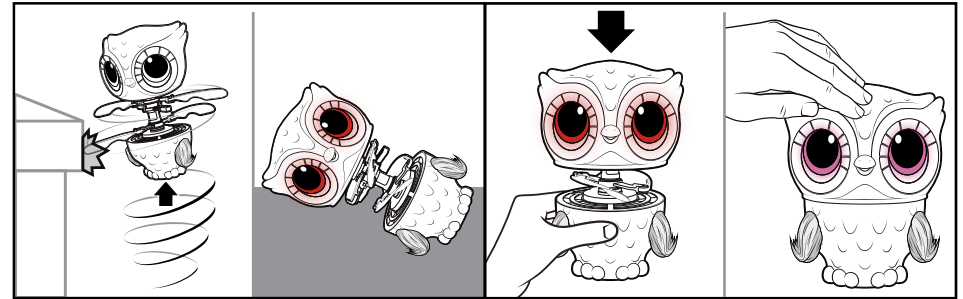
(NO) Etter hver vellykkede flytur danser av ren skjær lykke.

(SV) Efter varje lyckad flygning så gör jag en glad dans.

(FI) Jokaisen onnistuneen lennon jälkeen tanssin iloisesti.



FEJLFINDING / FEILSØKING / FELSÖKNING / VIANETSINTÄ



(DA) **STYRT ELLER DÅRLIG LANDING** – Hvis jeg har en dårlig landing eller rammer noget, mens jeg flyver, vil jeg øjeblikkeligt stoppe med at flyve, og mine øjne bliver røde, fordi jeg er ked af det. Sæt mig op, så jeg kan lukke mine vinger, og klap mig på hovedet for at få mig til at føle mig bedre tilpas.

(NO) **KRASJ ELLER DÅRLIG LANDING** – Hvis jeg har en dårlig landing eller treffer noe mens jeg flyr, vil jeg slutte å fly med en gang og øynene mine bli røde fordi jeg blir lei meg. Sett meg i stående stilling slik at jeg kan lukke vingene mine, og klapp meg på hodet for å få meg til å føle meg bedre igjen.

(SV) **KRASCH ELLER DÅLIG LANDNING** – Om jag gör en dålig landning eller stöter emot något när jag flyger kommer jag att sluta flyga omedelbart och mina ögon blir röda eftersom jag är ledsen. Sätt mig upprätt så jag kan dra ihop mina vingar och klappa mig på huvudet så att jag känner mig bättre.

(FI) **TÖRMÄYS TAI HUONO LASKEUTUMINEN** – Laskeudun huonosti tai osun johon lennon aikana, keskeytän lentämisen välittömästi ja silmäni muuttuvat punaisiksi, koska olen surullinen. Aseta minut pystyasentoon, jotta sulkea siipeni ja nosta mielialaani hyväilemällä päätäni.

DA HOVED LUKKER IKKE – Hvis mit hoved sidder fast i åben stilling, er det fordi, mine vinger sidder fast i åben stilling eller sidder fast i noget inde i mit hoved. Følg trinene i "FOR AT LØFTE MIT HOVED" for forsigtigt at ordne dem.

NO HODET LUKKES IKKE – Hvis hodet mitt blir stående oppe, skyldes det at vingene mine ikke kan lukkes eller at de har kilt seg fast i noe inni hodet mitt. Følg fremgangsmåten under "LØFT HODET MITT" for å fikse det forsiktig.

SV HUVUDET FÄLLS INTE NED – Om mitt huvud förblir uppe beror det på att mina vingar är utfällda eller så har de fastnat på något inuti mitt huvud. Följ stegen i "Att lyfta mitt huvud" för att försiktigt fixa dem.

FI PÄÄ EI SULKEUDU – Pääni auki jääminen johtuu siitä, että siipeni ovat jääneet auki tai osuneet johonkin pääni sisällä. Noudata vaihteita "NOSTA PÄÄNI" korjataksesi ne.

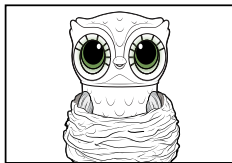


DA FLYVER IKKE – Hvis jeg ikke kan flyve, skal du sætte mig tilbage i reden, og oplade mig helt på ny, før du prøver igen.

NO FLYR IKKE – Hvis jeg ikke kan fly, må du sette meg tilbake i redet og lade meg helt opp før du forsøker igjen.

SV FLYGER INTE – Om jag inte kan flyga sätt då tillbaka mig i boet och låt mig bli fulladdad innan jag provar att flyga igen.

FI EI LENNÄ – En osaa lentää, palauta minut pesään ja anna minun täysin latautua ennen uutta yritystä.

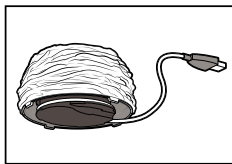


DA OPLADER IKKE – Hvis jeg ikke oplader korrekt, skal du sørge for, at min redes USB-kabel er tilsluttet til en computer. Kontrollér, at kablet ikke er beskadiget.

NO LADER IKKE – Hvis jeg ikke lades opp skikkelig, må du sjekke om USB-kabelen fra redet er koblet til en datamaskin. Kontroller at ledningen ikke er skadet.

SV LADDAR INTE – Om jag inte laddas ordentligt, kolla då att usb-kabeln till boet är inkopplad i en dator. Se till att sladden inte är skadad.

FI EI LATAUDU – Jos en lataudu oikein, varmista, että USB-kaapeli on liitetty tietokoneeseen. Varmista, ettei kaapeli ole vahingoittunut.



DA FOR AT LØFTE MIT HOVED – Hvis du har brug for at løfte mit hoved, for at ordne mine vinger, eller hvis det sidder fast i halvt åben stilling efter en dårlig flyvning:

- Tryk på min rygknop, og hold den inde i 5-10 sekunder. Mine øjne vil blinke rødt, og jeg vil lave to korte BIP-lyde; slip derefter min rygknop.
- Mit hoved vil hæve sig i 5 sekunder, og mine vinger vil prøve at krølle tilbage på plads.
- Hvis du ønsker, at mit hoved skal blive oppe, skal du SLUKKE mig, når det er hævet.
- Når du ønsker at sænke mit hoved igen, skal du TÆNDE mig.

NO LØFTE HODET MITT – Hvis du må løfte opp hodet mitt for å fikse vingene mine, eller hvis hodet mitt står halvt åpnet etter en mislykket flytur:

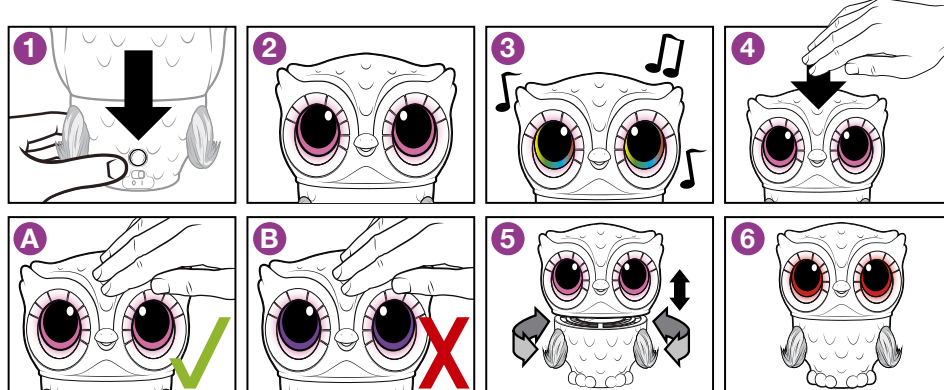
- Trykk på knappen på ryggen min og hold den inne i 5-10 sekunder. Når øynene mine blinker rødt og jeg utstøter to korte PIPELYDER, kan du slippe opp knappen.
- Hodet mitt vil løftes i 5 sekunder og vingene mine vil forsøke å folde seg inn.
- Hvis du vil at hodet mitt skal forbli stående oppe, kan du slå meg AV mens hodet er hevet.
- Slå meg PÅ når du vil at hodet mitt skal senkes igjen.

SV ATT LYFTA MITT HUVUD – Om du behöver lyfta mitt huvud för att fixa mina vingar eller om det fastnar halvvägs efter en dålig flygning gör du så här:

- Tryk på och håll kvar min ryggknapp i 5-10 sekunder. Mina ögon kommer att blinka rött och jag kommer att avge två korta pip, sen kan du släppa min ryggknapp.
- Mitt huvud kommer att lyftas upp i ca 5 sekunder och mina vingar kommer att försöka vika ihop sig igen.
- Om du vill att mitt huvud ska förbli uppe ska du stänga av mig när det är uppe.
- När du vill att mitt huvud ska sänkas igen, sätter du på mig.

FI NOSTA PÄÄNI – Jos sinun nostettava pääni korjataksesi siipeni tai jos ne ovat jääneet puoliksi auki huonon lennon vuoksi:

- Paina ja pidä alhaalla selkä-painikettani 5-10 sekunnin ajan. Silmäni vilkkuvat punaisina ja kuulet kaksi piip-ääntä, vapauta selkäpainikkeeni.
- Pääni nousee 5 sekunniksi ja siipeni yrittävät taittua sisään.
- Jos haluat pääni pysyvän ylhäällä, kierrä minut OFF-asentoon, kun se on nostettu.
- Kun haluat pääni laskevan alas, kierrä minut ON-asentoon.



DA FANG FARVEN LEG

1. TRYK på min RYGGKNAP og hold den inde, indtil jeg laver nogle hurtige lyde efter hinanden.
2. Mine ØJNE vil lyse op i en BESTEMT FARVE. Husk denne farve.
3. Jeg vil derefter begynde at SYNGE, mens mine ØJNE skifter imellem forskellige farver.
4. Når de har SAMME farve som startfarven, BANKER du på let på min PANDE. Hvis du stopper på den **rigtige farve**, bliver jeg helt spændt og glad (dette er en VINDER) (A). Hvis du stopper på den **forkerte farve**, bliver jeg ked af det (dette er en TABER) (B). Jeg vil begynde næste runde.
5. Vind tre runder, og jeg vil danse en GLAD DANS.
6. Tab tre runder, spillet er ovre, og jeg er KED AF DET.

NO SPILL "FANG FARGEN"

1. TRYKK på KNAPPEN PÅ RYGGEN min og hold den inne til jeg utstøter en kort lyd.
2. ØYNENE mine vil lyse i en eller annen FARGE. Du må huske denne fargen.
3. Derefter begynner jeg å SYNGE mens ØYNENE mine skifter farge hele tiden.
4. Når øynene har SAMME farge som startfargen, TRYKK på PANNEN min. Hvis du stopper på **riktig farge** blir jeg glad (da VINNER vi) (A). Hvis du stopper på **feil farge** blir jeg lei meg (da TAPER vi) (B). Jeg starter neste runde.
5. Klarer du å vinne tre runder, DANSER jeg av LYKKE.
6. Taper du tre runder er spillet over og jeg blir LEI MEG.

SV FÅNGA FÄRGSPELET

1. Tryck på och håll kvar min RYGGKNAPP tills jag ger ifrån mig fladdrande ljud.
2. Mina ögon kommer att lysa med en SÄRSKILD FÄRG. Kom ihåg den färgen.
3. Därefter kommer jag att börja sjunga medan mina ögon växlar mellan olika färger.
4. När de fått samma färg som från start, ska du klappa mig på pannan. Om du stannar på **rätt färg** kommer jag att bli glad (detta är en vinst) (A). Om du stannar på **fel färg** kommer jag att bli ledsen (detta är en förlust) (B). Jag börjar på nästa omgång.
5. Vinner du tre omgångar så gör jag en GLAD DANS.
6. Förlorar du tre omgångar så är spelet över och jag blir ledsen.

FI OTA KIINNI VÄRIPELI

1. PAINA ja pidä alhaalla SELKÄ-PAINIKETTA, kunnes kuulet lyhyen äänen.
2. SILMÄNI saavat ERITYISEN VÄRIN. Muista tämä väri.
3. Se alkaa LAULAMAAN sillä aikaa, kun SILMÄNI katsovat eri värejä.
4. Kun ne ovat SAMAT värit kuin aloitusväri, NAPAUTA OTSAANI. Jos pysähdyt oikean värin kohdalla, olen innoissani (tämä on VOITTO) (A). Jos pysähdyt väärän värin kohdalla, olen surullinen (tämä on HÄVIÖ) (B). Aloitan seuraavan kierroksen.
5. Voita kolme kierrosta, ja minä TANSSIN ILOISESTI.
6. Häviä kolme kierrosta, peli on loppu ja minä olen SURUL-LINEN.

DA ADVARSEL: FLYV IKKE MED MIG I NÆRHEDEN AF DINE ØJNE, ANSIGT ELLER ANDRE PERSONER.

NO ADVARSEL: DU MÅ IKKE LA MEG FLY NÆRME DINE ELLER ANDRES ØYNE ELLER ANSIKT.

SV VARNING: FLYG INTE MED MIG NÄRA DINA ÖGON, DITT ANSIKTE ELLER NÄRA ANDRA.

FI VAROITUS: ÄLÄ LENNÄTÄ MINUA LÄHELLÄ SILMIÄSI, KASVOJASI TAI MUITA IHMISIÄ.

For spørgsmål og løsninger i forbindelse med **FEJLFINDING**, besøg venligst vores hjemmeside: **OWLEEZ.COM**

BEMÆRK: Hvis produktets normale funktion bliver forstyrret eller afbrudt, kan stærk elektromagnetisk interferens være årsag til problemet. For at nulstille produktet skal du slukke helt for det og tænde det igen. Hvis normal drift ikke genoptages, flytter du produktet til en anden placering og prøver igen. For at sikre normal ydeevne, udskift batterierne, da batterier med lav ydeevne muligvis ikke tillader fuld funktion.



INDEHOLDER 1 x 3,7 V LIPO BATTERI-PAKKE (VEDLAGT). Batterier eller batteripakker skal genanvendes eller bortskaffes korrekt. Når dette produkt har nået afslutningen af dets levetid, bør det ikke bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald. Reglerne for bortskaffelse af elektrisk og elektronisk affald kræver, at det skal indsamles separat, så det kan behandles ved hjælp af de bedst tilgængelige genindvindings- og genanvendelsesteknikker. Dette vil minimere påvirkningen af miljøet og menneskers sundhed mod jord og vand forurenset med skadelige stoffer; mindske de ressourcer, der kræves for at lave nye produkter, og forhindre brug af losseplads. Gør venligst din del ved at holde dette produkt ude af den kommunale affaldsstrøm! "Skraldespands"-symbolet betyder, at det skal indsamles som "elektrisk og elektronisk affald". Du kan returnere et gammelt produkt til din forhandler, når du køber et tilsvarende nyt. For andre valgmuligheder, kontakt venligst din kommune.



SÆRLIGE INSTRUKSER FOR LIPO-BATTERIER: Oplad aldrig batteri uden for opsyn. - Oplad batteriet i et isoleret område. Holdes væk fra brændbare materialer. - Må ikke udsættes for direkte sollys. Der er risiko for, at batterierne eksploderer, overopheder eller antænder. - Du må ikke adskille, ændre, opvarme eller kortslutte batterierne. Placér dem ikke i ild, og efterlad dem ikke på varme steder. - Undgå at tabe batterierne, og udsæt dem ikke for kraftige påvirkninger. - Lad ikke batterierne blive våde. - Oplad kun batterierne med den anviste Spin Master™-batterioplader. - Brug kun batterierne i den enhed, der er anvist af Spin Master™. - Læs omhyggeligt brugervejledningen, og brug batterierne korrekt. - For det usandsynlige tilfælde af lækage eller eksplosion, bruges sand eller en kemisk ildslukker til batteriet. - Batterierne skal genanvendes eller bortskaffes korrekt.

BATTERIUDTAGNINGSIKSTRUKSER: Det indvendige batteri er monteret fra fabrikken og kan ikke udskiftes. Adskillelse af produktet og udtagning af batteriet skal udføres af en voksen. Undgå at punktere, skære, rive, presse eller deformere produktet i forbindelse med adskillelse. Sørg for, at produkt er slukket, og brug derefter en skruetrækker til at fjerne alle skruer. Adskil de to halvdele af produktkassen for at komme ind til den indvendige elektronik. Når batteriet er synligt i sin helhed, bruger du en saks til at klippe det enkelte batterikabel over, hvorefter du straks omvikler den afskårne kabelende med tape for at isolere den, og gentager dette, indtil alle batterikabler er klippet over og isoleret, og batteriet er frigjort fra resten af produktet. Bortskaf batteriet i overensstemmelse med de lokale regler for genanvendelse og bortskaffelse af batterier.

SÆRLIG BEMÆRKNING TIL VOKSNE: Undersøg regelmæssigt for skader på stikket, indkapslingen og andre dele. I tilfælde af eventuelle skader må produktet ikke anvendes sammen med laderen, før skaden er udbedret.

Børn bør være under opsyn, når de leger. Holdes væk fra forhindringer og elektriske farer.

Spin Master Ltd. forbeholder sig retten til at standse hjemmesiden **WWW.OWLEEZ.COM** til enhver tid.

CA. MAKS. HØJDE 50 m

BEMÆRK: I et miljø med statisk elektricitet kan legetøjet få en funktionsfejl, og det kan være nødvendigt, at brugeren nulstiller legetøjet.

PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE: Tør forsigtigt legetøjet med en ren, fugtig klud. Hold legetøjet væk fra direkte varme. Legetøjet må ikke nedsænkes i vand. Dette kan beskadige de elektroniske samlinger. Dette produkt er kun beregnet til indendørs brug. Brug ikke produktet udendørs - snavs, græs og cement vil give ridser i overfladen og beskadige produktet. Leg ikke i nærheden af vand, da dette er farligt og kan medføre en fejlfunktion eller beskadigelse af de elektroniske samlinger. Hold legetøjet væk fra direkte sollys og/eller varme.

FCC-ERKLÆRING: Denne enhed overholder afsnit 15 i FCC-reglerne. Drift er underlagt følgende to betingelser: (1) Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) enheden skal acceptere al modtaget interferens, inklusive interferens, der kan forårsage uønsket drift. Dette udstyr er testet og fundet i overensstemmelse med grænserne for digitale enheder i Klasse B i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er designet til at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udsåle radiofrekvensenergi, og hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne, kan det forårsage skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Der er dog ingen garanti for, at der ikke vil forekomme interferens i en bestemt installation. Hvis dette legetøj forårsager interferens i forbindelse med radio- eller tv-motagelse (dette kan kontrolleres ved at slukke og tænde legetøjet, mens du lytter efter interferens), kan det være nødvendigt at træffe en eller flere af følgende foranstaltninger:

- Drej eller flyt modtagerantennen
- Forøg afstanden mellem legetøjet og radioen eller fjernsynet
- Kontakt forhandleren eller en erfaren radio-/tv-tekniker for hjælp.

BEMÆRK: Ændringer, justeringer eller modifikationer i forhold til denne enhed, herunder, men ikke begrænset til, udskiftning af komponenter i senderen (krystaller, halvledere m.v.) kan resultere i en overtrædelse af FCC-reglerne, afsnit 15 og/eller 95, og skal udtrykkeligt godkendes af Spin Master Ltd., eller de kan ugyldiggøre brugerens ret til at betjene udstyret. Spin Master Inc., PMB #10053, 300 International Drive, Suite 100, Williamsville, NY 14221. For at kontakte den ansvarlige part, besøg venligst fcc.spinmaster.com

Du må ikke ændre eller modificere noget på legetøjet.

Hold hænder, hår og løstsiddende tøj væk fra rotorerne. Rør ikke ved en roterende rotor.

Flyvning med legetøjet kræver de rette kompetencer, og børn skal trænes under direkte opsyn af en voksen.

FORSIGTIG: Undlad at starte eller flyve, når der er personer, dyr eller eventuelle forhindringer inden for legetøjets flyrækkevidde. Af hensyn til sikker brug skal rummet, hvor legetøjet anvendes, være tilstrækkeligt stort.

Dette legetøj er kun beregnet til brug inden for hjemmets (husets) område.

ADVARSEL: Ikke egnet for børn under 6 år.

FØR FØRSTE IBRUGTAGNING: Læs brugervejledningen sammen med dit barn.

ADVARSEL: BETJEN ALTID LEGETØJET VÆK FRA ØJNE OG ANSIGT.



ADVARSEL: KVÆLNINGSFARE – små dele. Ikke egnet til børn under 3 år.

For spørsmål om og løsning på **FEILSØKING**, se vår nettside: **OWLEEZ.COM**

MERK: Hvis du opplever at bruken av produktet forstyrres eller avbrytes, kan årsaken være sterk elektromagnetisk interferens. For å nullstille produktet må du slå det helt av, og deretter slå det på igjen. Dersom dette ikke hjelper, flytt produktet til et annet sted og forsøk igjen. For å sikre normal ytelse bør du bytte ut batteriene, fordi svake batterier kan være til hinder for full funksjonalitet.



INNEHOLDER 1 X 3,7 V LIPO-BATTERIPAKKE (MEDFØLGER). Batterier eller batteripakker må gjenvinnes eller kastes på forsvarlig måte. Når dette produktet har nådd slutten av levetiden, må det ikke kastes sammen med restavfallet fra husholdningen. WEEE-direktivet krever at elektronisk og elektronisk avfall samles inn separat slik at det kan behandles med de beste metodene som finnes for gjenvinning og resirkulering. Dette vil redusere effekten det har på miljøet og menneskers helse i form av forurensning av jord og vann, redusere ressursene som kreves til å lage nye produkter samt å unngå å bruke opp plass på fyllplasser. Vennligst bidra til dette ved å holde dette produktet utenom den kommunale avfallsstrømmen! "Søppeldunk"-symbolet betyr at det må leveres inn som "elektrisk eller elektronisk avfall". Du kan levere inn ditt gamle produkt til butikken når du kjøper et nytt tilsvarende produkt. Kontakt kommunen for andre alternativer.



SPEISALINSTRUKSJON FOR LIPO-BATTERIER: La aldri batteriet lades uten tilsyn. - Lad opp batteriet på et isolert sted. Må holde unna brannfarlige materialer. - Må ikke utsettes for direkte sollys. Det er fare for at batteriet kan eksplodere, overopphetes eller antennes. - Batteriene må ikke demonteres, modifiseres, oppvarmes eller kortslyttes. Ikke legg batteriene i flammer eller la de ligge på varme steder. - Batteriene må ikke falle ned eller utsettes for kraftig støt. - Batteriene må ikke bli våte. - Batteriene må kun lades med den spesifiserte batteriladeren fra Spin Master™. - Batteriene må kun brukes i enhet spesifisert av Spin Master™. - Les bruksanvisningen nøye og bruk batteriene på riktig måte. - Dersom batteriene mot formodning skulle lekke eller eksplodere, ha på sand eller et kjemisk brannslukkingsmiddel på batteriene. - Batterier må resirkuleres eller avhendes på forsvarlig måte.

INSTRUKSJONER FOR FJERNING AV BATTERI I PRODUKTET: De integrerte batteriene er fabrikkmontert og kan ikke byttes ut. Demontering av produktet og fjerning av batteriet må utføres av en voksen person. Vær nøye med å ikke påføre produktet hull, kutt, revner, press eller deformering ved demontering. Sørg for at produktet er slått av. Skru ut alle skruene med en egnet skrutrekker. Ta fra hverandre de to karosseridelenes for å komme til den innvendige elektronikken. Når hele batteriet er synlig, bruker du en saks og kutter over en av batteriledningene. Dekk umiddelbart til enden av den kuttete ledningen med isolerings-tape. Gjenta fremgangsmåten til alle ledningene er kuttet og isolerte, og batteriet fritt kan fjernes fra produktet. Batteriet må avhendes i henhold til lokale bestemmelser om resirkulering eller avfallshåndtering av batterier.

SPEIELL MERKNAD TIL VOKSNE: Sjekk regelmessig om det har oppstått skader på kontakten, innkapslingen eller andre deler. Dersom det oppdages en skade, må ikke leketøyet brukes med laderen før skaden er utbedret.

Barn bør være under oppsyn mens de leker med dette leketøyet. Unngå hindringer og elektriske installasjoner.

Spin Master Ltd. forbeholder seg retten til å når som helst avslutte nettsiden **WWW.OWLEEZ.COM**

MAKS. HØYDE CA.: 50 m

MERK: I omgivelser med statisk elektrisitet kan de hende at leketøyet ikke fungerer som det skal og at det derfor må nullstilles.

PLEIE OG VEDLIKEHOLD: Tørk av leketøyet forsiktig med en ren, fuktet klut. Hold leketøyet unna direkte varme. Ikke senk leketøyet ned i vann. Dette kan skade de elektroniske forbindelsene. Dette produktet er kun for innendørs bruk. Må ikke brukes utendørs - skitt, gress, mur kan skrape opp lakken og skade produktet. Ikke lek med bilen i nærheten av vann, fordi det kan utgjøre en fare og føre til at elektronikken svikter eller blir skadet. Hold leketøyet unna direkte sollys og/eller varme.

FCC-ERKLÆRING: Dette apparatet samsvarer med del 15 i FCC-reglene. Bruken av apparatet er underlagt følgende vilkår: (1) Dette apparatet må ikke forårsake skadelig interferens, og (2) Dette apparatet må tåle eventuell interferens det kan motta, inkludert interferens som kan forårsake uønsket funksjon. Dette utstyret er testet, og funnet å samsvare med grensene for digitalt utstyr av klasse B i henhold til del 15 i FCC-reglene. Disse grensene er utarbeidet for å gi rimelig beskyttelse mot forstyrrende interferens for radiokommunikasjon. Dette utstyret genererer, bruker og kan utstråle radiofrekvensenergi og kan, hvis det ikke installeres og brukes i samsvar med instruksene, forårsake forstyrrende interferens med radiokommunikasjon. Det er imidlertid ingen garanti for at det ikke vil oppstå interferens i en bestemt installasjon. Hvis leketøyet forårsaker forstyrrende interferens for radio- eller fjernsynsmottak (noe som kan fastslås ved å slå leketøyet av og på), kan ett eller flere av følgende tiltak være til hjelp:

- Snu eller flytt mottaksantennen
- Øk avstanden mellom leketøyet og radioen eller TV-en
- Be om hjelp fra forhandleren, eller fra en erfaren radio-/fjernsynstekniker.

MERK: Endringer, justeringer eller modifiseringer på denne enheten, inkludert med ikke begrenset til, bytte av radiosenderkomponent (krystall, halvleder osv.) kan medføre et brudd på bestemmelsene i kapittel 15 og/eller 95 i FCC-regelverket og må uttrykkelig godkjennes av Spin Master Ltd, hvis ikke kan det føre til at brukerens godkjenning til å bruke utstyret bortfaller. Spin Master Inc., PMB #10053, 300 International Drive, Suite 100, Williamsville, NY 14221. For å kontakte ansvarlig enhet, se fcc.spinmaster.com

Leke tøy må ikke endres eller modifiseres på noen måte.

Hold hender, hår og løstsittende klær unna rotorene. Ikke berør roterende rotorer.

Det kreves visse ferdigheter for å fly dette leketøyet. Barn må få opplæring under direkte tilsyn av en voksen.

FORSIKTIG: Ikke start opp eller fly når det er mennesker, dyr eller andre hindringer i leketøyets flyrekkevidde. For sikker bruk, må rommet hvor leketøyet brukes være tilstrekkelig stort.

Dette leketøyet er kun beregnet på bruk i hjemmet (huset).

ADVARSEL: Ikke egnet for barn under 6 år.

FØR FØRSTEGANGS BRUK: Les bruksanvisningen sammen med barnet.

ADVARSEL: BRUK ALLTID LEKETØYET I GOD AVSTAND FRA ØYNE OG ANSIKT.



ADVARSEL: KVELNINGSFARE – Små deler. Ikke for barn under 3 år.

Besök vår webbplats om du har frågor om **FELSÖKNING** och lösningar: **OWLEEZ.COM**

OBSERVERA: Om produktens normala funktioner störs eller avbryts, kan starka elektromagnetiska störningar vara orsaken till problemet. Stäng av den helt och sätt sedan på den igen, för att återställa produkten. Om funktionerna inte återställs, flyttar du produkten till en annan plats och försöker igen. Byt batterierna för att säkerställa normal prestanda, eftersom alla funktioner kanske inte fungerar när batterierna har låg batterinivå.



INNEHÅLLER 1 ST. 3,7 V LIPO BATTERIPAKET (INGÅR). Batterierna eller batteripaketet måste återvinnas eller kasseras på rätt sätt. När den här produkten har nått slutet på sin livslängd ska den inte kasseras med annat hushållsavfall. Föreskrifterna för avfall från elektriska och elektroniska produkter kräver att den sorteras separat så att den kan behandlas enligt den bästa tillgängliga återvinningstekniken. Detta minimerar påverkan på miljön och människors hälsa från förorening av jord och vatten via skadliga ämnen. På så sätt minskar också de resurser som krävs för att tillverka nya produkter och vi kan undvika att använda mer plats på soptipporna. Du kan göra din del genom att hålla den här produkten utanför det kommunala avfallsflödet! Symbolen som föreställer en "soptunna på hjul" innebär att den här produkten ska hanteras som "avfall från elektriska och elektroniska produkter". Du kan lämna tillbaka en gammal produkt till din återförsäljare när du köper en ny. Du kan få fler alternativ om du kontaktar din kommun.

SÄRSKILDA INSTRUKTIONER FÖR LIPO-BATTERIER: Ladda aldrig batteriet utan uppsikt. – Ladda batteriet i ett isolerat område. Förvaras åtskilt från brandfarliga material. – Får inte utsättas för direkt solljus. Det finns en risk för att batterierna exploderar, överhettas eller antänds. – Ta inte ta isär batterierna och modifiera, värm eller kortslut dem inte. Placera dem inte i eld och lämna dem inte på heta platser. – Tappa inte batteriet och utsätt det inte för kraftiga stötar. – Låt inte batterierna bli blöta. – Ladda bara batterierna med den specificerade Spin Master™-batteriladdaren. – Använd bara batterierna i enheten som specificerats av Spin Master™. – Läs bruksanvisningen noggrant och använd batterierna på rätt sätt. – Om det osannolikt nog skulle inträffa ett läckage eller en explosion, ska du använda sand eller en pulverbrandsläckare på batteriet. – Batterierna måste återvinnas eller kasseras på rätt sätt.

INSTRUKTIONER FÖR ATT TA BORT PRODUKTENS BATTERI: Det inbyggda batteriet installeras på fabriken och kan inte bytas ut. En vuxen måste demontera produkten och ta bort batteriet. Stick inte hål på, skär inte upp, dra inte isär, tryck ihop eller deformera produkten vid demonteringen. Se till att produkten är avstängd och använd sedan en skruvmejsel för att ta bort alla skruvar. Separera produktens karosshalvor för att den inbyggda elektroniken ska bli synlig. När du ser hela batteriet använder du en sax för att klippa av en batterikabel. Vira omedelbart in den avklippta kabeln med tejp för att isolera den, och fortsätt tills alla batterikablar klippts av och isolerats, och tills batteriet är helt frigjort från resten av produkten. Kassera batteriet enligt de lokala lagarna för återvinning eller kassering av batterier.

SÄRSKILT MEDDELANDE TILL VUXNA: Undersök kontakten, höljet och andra delar regelbundet och leta efter skador. Om det finns skador, får leksaken inte användas med laddaren förrän skadan har reparerats.

Barn ska hållas under uppsikt under lek. Håll det borta från hinder och elektriska faror.

Spin Master Ltd. förbehåller sig rätten att lägga ned webbplatsen **WWW.OWLEEZ.COM** när som helst.

Cirka Max höjd: 50 m

OBSERVERA: I en miljö med elektrostatisk urladdning kan leksaken krångla och göra att användaren behöver återställa leksaken.

SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL: Torka leksaken försiktigt med en ren fuktig trasa. Håll leksaken borta från direkt värme. Sänk inte ned leksaken i vatten. Det kan skada elektronikenheten. Den här produkten är endast avsedd för inomhusbruk. Använd den inte utomhus – smuts, gräs och cement kommer att repa ytan och skada produkten. Lek inte i närheten av vatten eftersom det utgör en fara och kan orsaka funktionsfel eller skada elektronikenheten. Håll leksaken borta från direkt solskin och/eller direkt värme.

FCC-FÖRESKRIFTER: Denna enhet uppfyller kraven i avsnitt 15 av FCC-reglerna. Användning sker under följande två villkor: (1) Denna enhet får inte orsaka skadliga störningar och (2) Denna enhet måste acceptera all mottagen störning, även sådan som kan leda till en bristfällig funktion. Denna utrustning har testats och befunnits uppfylla kraven för digitala enheter i klass B, enligt artikel 15 i FCC-bestämmelserna. Dessa krav har utformats för att ge skäligt skydd mot skadliga störningar på radiokommunikation. Utrustningen genererar, använder och kan avge radiofrekvensenergi och om den inte installeras och används i enlighet med anvisningen, kan den orsaka skadliga störningar i radiokommunikationen. Det finns dock ingen garanti för att störningar inte kan uppstå i enskilda installationer. Om den här leksaken orsakar störningar på radio- eller tv-mottagningen (du kan kontrollera detta genom att stänga av och sätta på leksaken samtidigt som du lyssnar efter störningar) kan en eller flera av följande åtgärder vara till nytta:

- Rikta om eller flytta mottagarantennen.
- Öka avståndet mellan leksaken och radion eller tv:n.
- Rådfråga din återförsäljare eller en kvalificerad tv-tekniker.

OBSERVERA: Ändringar, justeringar eller modifieringar av den här enheten, inklusive men inte begränsat till, utbyte av någon sändarkomponent (kristall, halvledare etc.) kan leda till en överträdelse av FCC-bestämmelserna enligt artikel 15 och/eller 95, och måste uttryckligen godkännas av Spin Master Ltd eller så kan de upphäva användarens rätt att använda utrustningen. Spin Master Inc., P.M.B #10053, 300 International Drive, Suite 100, Williamsville, NY 14221. Se fcc.spinmaster.com för att kontakta den som är ansvarig.

Ändra eller modifiera inte någonting på leksaken.

Håll händer, hår och löst sittande kläder borta från rotorerna. Rör inte den roterande rotorn.

Det krävs kunskap för att flyga leksaken och barn måste övas under en vuxens direkta tillsyn.

WARNING: Starta inte eller flyg inte när personer, djur eller något hinder finns inom leksakens flygräckvidd. För säker användning måste rummet där leksaken ska användas vara tillräckligt stort.

Den här leksaken är endast avsedd att användas i hemmet (huset).

WARNING: Inte lämplig för barn under 6 år.

INNAN DEN ANVÄNDS FÖRSTA GÅNGEN: Läs bruksanvisningen tillsammans med ditt barn.

WARNING: Använd alltid leksaken långt borta från dina ögon eller ditt ansikte.

WARNING: Kvävningsrisk – små delar. Inte lämplig för barn under 3 år.

VIANETSINTÄÄ koskevia kysymyksiä ja ratkaisuja löydät osoitteesta **OWLEEZ.COM**

HUOMAUTUS: Mikäli tuotteen toiminta on häiriintynyt tai pysähtynyt, siihen voi johtua sähkömagneettisesta häiriöstä. Nollaa tuote sammuttamalla se kokonaan ja käynnistämällä uudelleen. Mikäli normaali toiminta ei palaudu, siirrä tuote toiseen paikkaan ja yritä uudelleen. Varmista normaali suorituskyky vaihtamalla paristot, paristot eivät ehkä toimi täydellä teholla, jos niiden varaus on alhainen.



SISÄLTÄÄ 1 X 3.7 V LIPO PARISTOPAKKAUKSEN (MUKANA). Paristot tai paristopakkaukset on kierrätettävä tai hävitettävä määrysten mukaisesti. Kun tämän tuotteen käyttöikä on päättynyt, sitä ei saa hävittää muiden kotitaloustuotteiden mukana. Sähkö- ja elektroniikkalaitteita koskevien asetusten mukaan se on hävitettävä erikseen, jotta sitä voidaan mahdollisimman hyvin käyttää uudelleen ja kierrättää. Siten minimoidaan ympäristö- ja terveyshaittoja, jotka johtuvat maaperään ja veteen joutuneista saastuneista ja vaarallisista aineista, vähentää uusien tuotteiden valmistuskustannuksia sekä välttää kaatopaikkojen täyttymistä. Huolehdi omasta osastasi, pidä se poissa kunnallisista jätevirroista! Pyörillä varustettu roskasäiliö tarkoittaa, että se on hävitettävä sähkö- ja elektroniikkaromuna. Voit palauttaa vanhan tuotteen jälleenmyyjällesi, kun ostat vastaavan uuden. Muista vaihtoehtoista saat paikalliselta viranomaiselta.

ERITYISET LIPO-PARISTOA KOSKEVAT OHJEET: Älä koskaan lataa paristoa ilman valvontaa. - Lataa paristoa eristetyllä alueella. Pidä poissa syttyvien materiaalien läheisyydestä. - Älä altista suoralle auringonvalolle. Paristojen räjähtämis-, ylikuumentumis- tai syttymisriski. - Älä pura, muuta, kuumenna tai oikosulje paristoja. Älä laita niitä tuleen tai jätä niitä kuumiin paikkoihin. - Älä pudota tai altista niitä voimakkaalle iskuille. - Älä anna paristojen kastua. - Lataa paristot vain erityisellä Spin Master™ -laturilla. - Käytä laitteessa vain Spin Masterin™ määrittämiä paristoja. - Lue käyttöohje huolellisesti ja käytä paristoja oikein. - Mahdollisen vuodon tai räjähdyksen sattuessa käytä joko hiekka- tai kemiallista palosammutinta pariston sammuttamiseksi. - Paristot on kierrätettävä tai hävitettävä sääntöjen mukaisesti.

TUOTTEEN PARISTON POISTO-OHJEET: Sisäinen paristo on tehdasasennettu eikä sitä voi vaihtaa. Tuotteen purkamisen ja pariston poistamisen saa suorittaa vain aikuinen. Älä puhkaise, leikkaa, revi, purista tai väännä tuotetta purkamisen yhteydessä. Tarkista, että tuote on poissa päältä, poista ruuvit ruuvimeisselillä. Erotu tuotteen rungon puolikkaat saadaksesi esille sisällä olevat elektroniset osat. Kun paristo on kokonaan näkyvässä, leikkaa pariston lanka saksilla ja eristä leikatun johdon pää teipillä, toista kunnes kaikki pariston langat on leikattu ja eristetty, ja paristo on irrotettu tuotteesta. Toimita paristo paikalliseen kierrätyskeskukseen tai hävitä se voimassaolevien määräysten mukaisesti.

ERITYINEN HUOMAUTUS AIKUISILLE: Tarkista säännöllisesti pistokkeen, kotelon ja muiden osien kunto vikojen varalta. Mahdollisen vian sattuessa lelua ei saa käyttää laturin kanssa, ennen kuin vika on korjattu.

Lasten leikkimistä on valvottava. Pidä poissa esteiden ja sähkövaarojen lähetyiltä.

Spin Master Ltd. pidättää itselleen oikeuden poistaa **WWW.OWLEEZ.COM** sivuston milloin tahansa.

ARVIOITU MAKSIMIKANTAVUUS: 50 m

HUOMAUTUS: Ympäristössä, jossa esiintyy sähköstaattista purkausta, lelu ei ehkä toimi virheettömästi, ja käyttäjän on nollattava se.

HOITO JA KUNNOSSAPITO: Pyyhi lelu puhtaalla kostealla liinalla. Älä altista lelua välittömälle kuumuudelle. Älä upota lelua veteen. Vesi voi vahingoittaa elektronisia osia. Tuote on tarkoitettu ainoastaan sisäkäyttöön. Älä käytä ulkona - liika, ruoho ja sementti naarmuttavat tuotteen pintaa ja vahingoittavat tuotetta. Älä leiki lelulla veden lähellä, koska vesi voi heikentää tai vahingoittaa elektronisia kokoonpanoja. Älä altista lelua välittömälle auringonvalolle ja/tai kuumuudelle.

FCC-ILMOITUS: Tämä laite noudattaa FCC-määräysten osiota 15. Käyttö edellyttää seuraavien ehtojen noudattamista: (1) Tämä laite ei aiheuta harmillista häirintää, ja (2) Tämän laitteen on hyväksyttävä mahdollinen häirintä, mukaan lukien häirintä, joka voi vaikuttaa käyttöön. Tämä laite on testattu ja sen on todettu noudattavan luokan B digitaalisten laitteiden osan mukaisia 15 FCC sääntöjä. Näillä rajoituksilla pyritään takaamaan asianmukainen suoja haitallisia häiriöitä radioviestinnälle. Tämä laite synnyttää, käyttää ja voi säteillä radiotaajuusenergiaa, jos sitä ei asenneta ja käytetä ohjeiden mukaan. Seurauksena voi olla haitallinen radioviestinnän häirintä. Ei ole kuitenkaan takuita siitä, etteikö häirintää voi esiintyä yksittäisissä asennuksissa. Jos tämä lelu aiheuttaa haitallista häirintää radio- tai televisiovastaanottimille, mikä voidaan havaita sammuttamalla ja käynnistämällä laite. Käyttäjää neuvotaan suorittamaan yksi tai useampi seuraavista toimenpiteistä:

- Vaihda antennin suuntaa tai siirrä sitä
- Lisää lelun ja radion tai tv:n välistä etäisyyttä.
- Pyydä apua jälleenmyyjältä tai valtuutetulta radio-/tv-asentajalta.

HUOMAUTUS: Tähän laitteeseen tehdyt muutokset, säädöt, sisältäen mutta ei rajoitetusti, lähetinkomponentin vaihdon (kristalli, puolijohde mm.) voivat johtaa FCC-määräysten osion 15 ja/tai 95 laiminlyöntiin. Spin Master Ltd:n hyväksyttävä kirjallisesti sellainen toimenpide tai muuten se voi peruuttaa laitteen käyttöluvan. Spin Master Inc., PMB #10053, 300 International Drive, Suite 100, Williamsville, NY 14221. Yhteydenotto vastuussa olevaan osapuoleen voidaan tehdä osoitteessa fcc.spinmaster.com

Älä muuta tai vaihda mitään lelun osia.

Pidä hiukset ja löysät vaatteet poissa roottorien lähetyiltä, kun kytkin on kierretty ON-asentoon. Älä koske pyörivää roottoria.

Lennättäminen vaatii osaamista, ja lasten on opetettava lennättämistä aikuisen valvonnan alaisena.

VAROITUS: Älä käynnistä tai lennätä, jos lelun toimintasäteellä on ihmisiä, eläimiä tai muita esteitä. Turvallisuuden kannalta huoneen, jossa lelulla leikitään, on oltava tarpeeksi suuri.

Tätä lelua tulee käyttää vain sisätiloissa.

VAROITUS: Ei sovi alle 6-vuotiaille lapsille.

ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖKERTAA: Lue käyttöohjeet yhdessä lapsen kanssa.

VAROITUS: KÄYTÄ LELUJA AINA SILMIEN JA KASVOJEN VASTAISEEN SUUNTAAN.

VAROITUS: TUKEHTUMISVAARA - pieniä osia. Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille.